

〔萬葉集十七〕天平二年庚午冬十一月太宰帥大伴卿被任大納言兼帥上京之時陪從人等別取海路

入京於是悲傷羈旅各陳所心作歌十首

昨日許曾敷奈底波勢之可伊佐魚取比治奇乃奈太乎今日見都流香母

〔本朝食鑑九〕江海無鱗鯨音擎渠京切

集解江海處處見之冬自北行南春自南行北是海人之通稱也狀肥圓長大色蒼黑而無鱗頭圓肥長大抵如牛頭之形鼻上骨高起頂上頸前有吹潮之穴口濶上唇短下唇長出于頸前舌亦長廣齒大如屐齒之尖眼纖近于口珥而下烏珠子如水精之磨雖爲佩飾而軟古有但馬國獻鯨珠者然則堅而如珠亦有之乎其鬚漁家呼號簇而純黑色削磨有光長自三四尺至丈餘廣五六寸或尺許厚三四分或寸餘出口中之兩邊一鯨之鬚數有三百六莖是工匠造器多用之婦人之笄梳及尺秤之類亦用也鬚漁家呼號達波色外黑內白長自八九尺至丈餘廣四五尺有近肉圓骨呼號法師骨此亦漁家採油處尾有岐而黑色海上運舶若觸此尾必覆一說狀似泥鰌亦可謂是也金樓子李時珍之說詳于華和名同漁俗曰鯨不敵于諸魚諸魚不畏鯨俱避鯨口及鰭尾鯨亦惟嗜鰩耳嘗聞諸浦間有寄鯨者數百長鯨衝上于沙洲不得歸去而乾死其一浦村大喜而貨之其縣之守令亦大富焉傳稱若斯者大概直甲鯨自澳逐鯨來乘潮而衝上也又或久霖連雨颶風度海之後有漂泊于溢濤而至者是不獨真甲而餘鯨亦然焉餘鯨則浦村之賑給已十倍之誠不勞險危自得天幸者哉

〔本朝食鑑十〕華和異同鯨

鯨鯢者海鯰也唐李昉御覽載金樓子曰鯨鯢一名海鯰穴居海底鯨入穴則水溢溢爲潮來鯨既出入有節故潮水有期也劉恂嶺表錄洪邁夷堅志等曰廣州發船過南蕃貿易路經海心深澗處忽見十餘山乍出乍沒篙工曰非山也海鯰魚背也目如閃電鬚鰐者鎔朱旗日中忽雨霖霖篙工曰此鯰魚噴氣水散於空風勢吹來若雨耳李時珍曰海鯰生海中極大江鯰生鯰中泥鰌生湖池南產志曰海鯰巨能